

אפליקאציע פאר
צוגאב פאר קבורה געשאנק
(Supplemental Burial Allowance)

(אונטער ארטיקל 17, אפטייל B-354, פאראייניגטע געזעצן פון ניו יארק)
(Consolidated Laws of New York)



Division of
Veterans' Services

וויכטיג: ביטע פילט אריין יעדע געביט אין דעם אפליקאציע צו אויסמיידן אפלייגונגען אינעם פראצעדור פון אייער אפליקאציע. אפליקאנטס קענען אריינטייפן אינפארמאציע אין די געביטן, אדער אפדרוקן דעם פארעם און אויספילן די אפליקאציע מיטן האנט. לייגט צו אלע געפאדערטע שטיצנדע דאקומענטן. פאר הילף מיטאויספילן דעם פארעם, פארבינדט זיך מיטן אפטיילונג פון וועטעראנס סערוויסעס האטליין אויף: 1.888.838.7697, אדער דורך אימעיל ביי DVASupplementalBurialAllowance@veterans.ny.gov.

אפטייל 1: אינפארמאציע אנבאלאנגט געשטארבענע מיליטער מעמבער (DECEDENT)

ערשטע, מיטעלע, לעצטע נאמען סאשעל סעקיווריטי נומער פון געשטארבענעם

פלאץ פון טויט

דאטום פון טויט (לייגט צו טויט
סערטיפיקאט אדער אומגליק
באריכט)

דאטום פון געבורט

איר באקלאגט אז דער גורם צום טויט איז צוליב דעם דינסט? ☐ יא ☐ ניין

דאטום פון אריינטריט אין
דינסט

פלאץ פון אריינטריט אין דינסט

אפטייל 2: אינפארמאציע אנבאלאנגט באקלעגער

פארבינדונג צום געשטארבענעם
(לייגט צו באווייז)

ערשטע, מיטעלע, לעצטע נאמען

פאסט אדרעס פון באקלעגער

טעלעפאן (ענטהאלט זאנע קאוד)

ארבעט

היים

אפליקאציע פאר
צוגאב פאר קבורה געשאנק
(Supplemental Burial Allowance)

(אונטער ארטיקל 17, אפטייל B-354, פאראייניגטע געזעצן פון ניו
יארק (Consolidated Laws of New York))



Division of
Veterans' Services

אפטייל 3. קלאגע פאר א צוגאב פאר קבורה געשאנק

נאמען און אדרעס פון לוויה הויז וואס איז פאראנטווארטליך צו צוגרייטן פאר קבורה

פלאץ פון קבורה אדער פלאץ פון קרעמאציע

סך-הכל אויסגאבן פון לוויה, קבורה, טראנספארטאציע, קבר (לייגט צו סטעיטמענט פון די לוויה הויז)
\$

סומע באצאלט

וועמענס געלטער זענען גענוצט געווארן?

\$

דער מענטש וועמענס געלטער זענען גענוצט געווארן איז גענצליך צוריקבאצאלט געווארן אדער
טיילווייז?
יא ☐ ניין ☐

סומע פון צוריקבאצאלונג

אויב יא, אידענטיפיצירט דעם מקור פון
צוריקבאצאלונג

\$

פעדעראל קבורה געשאנק דערהאלטן

סך הכל אויסגאבן אריינגעגעבן

\$

\$

צוגאב פאר קבורה געשאנק געקלאגט

אויסגאבן וואס קלעגער האט געדעקט

\$

\$

טייפט אדער שרייבט אויס דעם נאמען פון דעם
מענטש וואס באקלאגט

אונטערשריפט פון דעם מענטש וואס
באקלאגט

דאטום פון אפליקאציע

אפליקאציע פאר
צוגאב פאר קבורה געשאנק
(Supplemental Burial Allowance)

(אונטער ארטיקל 17, אפטייל B-354, פאראייניגטע געזעצן פון ניו
יארק ((Consolidated Laws of New York



**Division of
Veterans' Services**

אנווייזונגען פאר אריינגעבן:

שיקט פאסט אדער אימעילט אייער פולקאמע און אונטערגעשריבענע צוגאב פאר קבורה געשאנק,
(Supplemental Burial Allowance) מיט אלע געפאדערטע שטיצנדע דאקומענטן.

דורך פאסט צו:

New York State Division of Veterans' Services

.Attn

Supplemental Burial Allowance

2 Empire State Plaza, 17th

Floor Albany, NY 12223

דורך אימעיל צו (דרוקט אפ, סקען און לייגט צו אונטערגעשריבענע אפליקאציע און שטיצנדע
דאקומענטן): DVASupplementalBurialAllowance@veterans.ny.gov
"Supplemental Burial Allowance Application" טעמע שורה

געפאדערטע דאקומענטן:

ביטע קוקט איבער צו פארזיכערן אז קאפיעס פון די פאלגנדע געפאדערטע דאקומענטן זענען בייגעלייגט
מיט אייער אפליקאציע:

☐ איין דאקומענט וואס באווייזט דעם סערוויס מעמבער'ס קאמף-פארבינדענעם טויט (אזוי ווי אן אומגליק
באריכט פון די מיליטער, א טויט סערטיפיקאט וואס ברענגט אראפ די סיבה צום טויט, א.ד.ג.

☐ איין דאקומענט וואס באווייזט אז אדער: (1) דער סערוויס מעמבער איז געווען א רעזידענט פון ניו יארק
סטעיט בשעת זיין/איר טויט, אדער (2) דער סערוויס מעמבער איז געווען א מיטגליד פון די ניו יארק
מיליטער נאציאנאלע גארד (New York Army National Guard) אדער ניו יארק לופט נאציאנאלע
גארד (New York Air National Guard) בשעת ער/זי האט אריינגעטראטן אין טעטיגע ארבעט
סטאטוס, דורכאויס וועלכע צייט פון דינסט ער אדער זי איז געשטארבן.

**** באמערקונג:** דאקומענטן צו צייגן באווייז פון רעזידענץ ענטהאלטן, אבער זענען נישט באגרעניצט

צו, א ניו יארק סטעיט דרייווער'ס לייסענס אדער נאך-דרייווער ID קארטל; א וויילער רעגיסטראציע
מעלדונג קארטל; א היינטיגע איינריכטונגס חשבון (אזויווי וואסער, עלעקטריציטעט, מיסט
אויסרוימונג, TV שטריק, א.ד.ג.) מיטן נאמען פונעם אפליקאנט'ס נאמען און אדרעס; א רעזידענט'ס
אויספארדינג ארויסגעגעבן דורכאויס איין יאר פון די יעצטיגע דאטום; א באדן טעקס אדער סקול
טעקס חשבון אדער א קבלה פארן יאר אין וועלכע דער סערוויס מעמבער איז געשטארבן; א
פעדעראל אדער ניו יארק סטעיט אינקאם טעקס אדער פארדינסט סטעיטמענט; אדער סיי וועלכע
אנדערע אפיציעלע דאקומענט וואס ווייזט דעם סטאטוס פונעם סערוויס מעמבער אלס א ניו יארק
סטעיט רעזידענט.**

אפליקאציע פאר

צוגאב פאר קבורה געשאנק
(Supplemental Burial Allowance)

(אונטער ארטיקל 17, אפטייל B-354, פאראייניגטע געזעצן פון ניו יארק)
(Consolidated Laws of New York)



**Division of
Veterans' Services**

☐ דאקומענט(ן) וואס ווייזן די סומע געלט וואס די קבורה געשאנק אפליקאנט האט געצאלט פאר די לוויה און/אדער פארבאהאלטן אויסגאבן פון דעם סערוויס מעמבער.

☐ איין דאקומענט וואס צייגט באווייז פון דעם אפליקאנט'ס פאמיליע פארבינדונג צו דעם סערוויס מעמבער.

☐ דאקומענט(ן) וואס צייגן וויפיל געלט, אויב סיי וועלכע, די U.S. דעפארטמענט פון וועטעראנס ענינים האט געצאלט דעם אפליקאנט אדער אנדערע פאמיליע מיטגלידער צו העלפן דעקן די לוויה און פאר באהאלטן אויסגאבן.